## Japan man granted retrial after 46 years on death row



## A man who has been <u>on death row</u> for more than four <u>decade</u>s has been <u>granted</u> a <u>retrial</u> by a Japanese court.

←Hideko Hakamada has been campaigning <u>on behalf of her brother for decades</u>

1) Iwao Hakamada was sentenced to death in 1968 for killing his boss, the man's wife and their two children.

2) Hakamada, now 78, <u>confessed</u> after 20 days of <u>interrogation</u> during which he says he was beaten. He later <u>retracted</u> the <u>confession</u> in court.

3) Japan's police traditionally rely on confessions to <u>prosecute</u> but critics say they are often <u>obtained by</u> <u>force.</u>

4) In a statement, Amnesty International said Hakamada was believed to be the world's longest-serving death row <u>inmate</u>.

5) "If ever there was a case that <u>merits a retrial, this is</u> it. Hakamada was <u>convicted on the basis of</u> a forced confession and there <u>remain</u> unanswered questions over recent DNA evidence," said Roseann Rife, East Asia research director at Amnesty International.

## 'Possibility of innocence'

6) The former professional boxer was accused of killing his employer and his family at a <u>soybean processing</u> <u>factory</u> in Shizuoka in 1966. They were found <u>stabbed</u> to death after a fire.

7) The court ruling came after <u>defence lawyers</u> showed that DNA from <u>blood stains</u> found on clothing alleged to have been worn by the killer did not match Hakamada, Kyodo news agency reported.

8) Presiding Judge Hiroaki Murayama said: "The clothes were not those of the defendant."

9) The judge also ordered his release, saying: "It is <u>unjust</u> to <u>detain</u> the defendant further, as the possibility of his innocence has become clear to a <u>respectable degree</u>."

10) One of the three judges who heard his original case has also spoken out in public - <u>defying</u> common practice - to say he believed he was innocent.

11) Hakamada's sister Hideko, 81, has fought for a retrial for many years.

12) "This happened thanks to all of you who helped us. I am just so happy," AFP news agency quoted her telling supporters and media outside the court.

13) Japan's justice system relies largely on confessions from suspects. Rights groups have cited long hours of interrogation, lack of access to lawyers and physical mistreatment as reasons why suspects end up confessing to crimes they did not commit.

14) The retrial was announced as Amnesty International said a sharp rise in the number of people put to death in Iraq and Iran had caused a global spike in executions in 2013.

15) However a report by the UK-based human rights group said there had been a steady decline over the past 20 years.

16) "The long-term trend is clear - the death penalty is becoming a thing of the past," Amnesty International Secretary General Salil Shetty said. [03/27/2014/BBC]

<u>on death row:</u>死刑囚監房に入っている decade: 10年 grant: 認める、与える retrial: 再審 on behalf of : ~の 代理で confess:告白する interrogation:尋問 retract:撤回する confession:告白 prosecute:起訴する obtain: 得る by force:力づくで inmate:囚人 merit:~に値する convict:有罪にする on the basis of:~に基づいて remain: ~のままである innocence:無実 soybean processing factory:大豆加工工場 stab:刺す defence lawyer:被告側弁 護士 blood stain:血痕 presiding judge:裁判長 unjust:不当である detain:拘留する respectable degree:相 当程度 defy:無視する

## ★Ice breaker for active discussion ★

- 1. What urged Mr. Hakamada to confess the things that he didn't commit?
- 2. Why do you think police officers relied on the suspect's confession and not on the material evidence?
- 3. What do you know about "Amnesty International"?
- 4. Do you think Japan should keep death penalty or abolish it?
- 5. What will you do if the same situation happens to you or your family member?
- 6. Make sentences using the following words; death row, retrial, confess, Interrogation, prosecute, convict, innocence, unjust and defy.

**NEWS de TALK by PHILOS** 

世界で最も長く収監された死刑囚の 釈放として、袴田氏の再審決定が世 界でも大きく報じられました。アムネス ティは、昨年8人の死刑が執行 (execution)された日本では、死刑囚 の家族に事前に通知されないなど、 死刑の執行が「秘密主義のベールで 覆われている」と指摘をしています。 何十年にもわたる独房での監禁で精 神疾患を発症した袴田氏ですが、5月 19日東京都文京区の後楽園ホール で、世界ボクシング評議会(WBC)か ら贈呈された「名誉チャンピオンベル ト」を受け取り、ファイティングポーズ を見せてくれました。